

Gine verbrannte ruffifche Munitionsfabrif in der Gegend von Rowno.

Ilnser Bild zeigt die von den Deutschen gereiteten Munitionsvorräte, die von den Truppen sortiert werden, um evtl. später Berwendung zu sinden. Das Zeuer icheint mäcktig gewistet zu haben und reiche, sür uns höchst wichtige Borräte an Munitionsartiseln unbrauchbar gemacht zu haben. Immerhin: was sich unter den ungeheuren Mengen von Bernichtungsstossen noch Berwendbares vorsindet, erschelnt uns als gesunden. Denn es ist besser, es trägt seine Birtung in den Feind hinüber, als daß es dazu beiträgt, in unseren Reiben Schaden anzurichten





General der Kavallerie Freiherr von Pflanzer Baltin und General der Infanterie Artur Arg von Straufenberg, die beiden verdienstbollen öfterreichisch- ungarischen Deerführer auf ber Fahrt gur Front.



Staatsfektetar des Junern Dr. Cfemeus von Pelbrud, der verdiente Staatsmann, feierte im Januar biefes Jahres unter gablreichen Ehrungen feinen fechzigften Geburfstag.

hand und heute in Rumänien.

Con Abolf Flachs.

Einen der vielen Auhmestitet des dentschen Boltes bildet sein eifriges Bemühen, Land und Leure in allen Zonen kennen zu lernen. Rirgends in der Belt ist diese Bishbegierdedie nicht nur uns, sondern auch den fremden Bölkern selbst vielsältigen Auben bringt, so weit verdreitet und, so kräftig entwickelt wie bei uns. Aber der sorichende Blid des deutschen Gelehrten sowie des Bergnügungsreisenden huscht oft über nabeliegende Gebiete hinveg, die aus verschiedenen Gründen unsere lebhaste Ausmerksamkeit verdieuten, und richtet sich nach den sernsten Gegenden der Erde. So erklärt es sich, daß man in Deutschland im allgemeinen etwa über Brasiltien besser unterrichtet ist als über Rumänien, das uns geographisch und auch in anderen Sinsichten so nahe liegt, dessen Grenze man von Berlin aus in einer Eisenbahnsahrt von bloß 18—20 Stunden erreichen kann.

Und es ift der Dube wert, fich mit diefem Lande, das überreich ift an intereffanten Gegenfagen, ju befaffen. In ber Geschichte taucht es eigentlich erft als Straffolonie der römischen Raiferzeit auf. Die militärische Besatung und die Berwaltungsbeamten bradfen die lateinische Sprache und ihr römisches, Blut in das Donauland mit; in der Folge tamen Bandervölfer aus dem Diten, Clawen und Türfen zu dauernder Riederlaffung oder für fürzere Zeit herein, und fo bildete fich allmählich bas Bolt der Rumanen bon heute heraus, deffen Sprache gleichfalls ein Gemisch von lateinischen, flawischen, türkifden, auch ungarifden Elementen ift. 2016 Geltfamfeit fei hier erwähnt, daß das Rumanische fein Bort für den Begriff "ichon" befigt; man verwendet als Notbehelf gewisse Geften ober einen umichreibenden Sas, in den Städten hauptfachlich bas frangoiffche "deja", bas fich auch auf bem Lande eingubürgern beginnt.

Das Königreich Rumanien ift ein gesegnetes und wunderschönes Land. Auf dem augerordentlich fruchtbaren Boden der Ebene, die von der Donau und den ansehnlichen Rluffen Gereth und Bruth fowie bon fleineren Glugläufen durchzogen wird, gebeiht üppig vielerlei Getreibe, namentlich Dais. Im Commer gibt es eine Gulle von ausgezeichnetem Obit, barunter Bafferund Budermelonen. Unter ber beigen Sonne fühlt fich die Weinrebe wohl, und das Erträgnis ist manchmal so groß, daß man einen Eimer Moft an Ort und Stelle für einige Pfennige faufen tann. Es herricht auch Reichtum an Fischen; von ben Flüssen abgesehen, bevölkern sie namentlich die machtig ausgebreiteten Geen bei Galag und in der Dobrudicha. Es fehlt auch nicht an herrlichem mäßig großen Baldbeftand: im Rlachlande hauptfächlich. Buchen und Gichen, im Bereiche der bald idullifd-fanften, bald wild-romantifden Rarpathen, in beren Beffit fich Rumanien und die öfterreichisch-ungarischen Aronlander Bufomina und Giebenburgen teilen, Budjen, Giditen und Tannen. Es gibt da noch wirkliche Urwälder, in deren fich Baren und anderes gefährliches Bild herumtreiben.

Der Boden ist aber nicht blog an der Oberfläche ergiebig. Gräbt man tiefer, so itogt man, hauptsächlich im Campinagebiet in der Balachei — auf anscheinend unerschöpfliche Naphtaquellen, die in den letten Jahrzehnten eine großartige Betroleumindustrie gezeitigt hat, und in der Voldan in der Gegend von Deng, auf mächtige Salzlager.

Die 71/2 Millionen Bewohner des Königreiches, wovon mehr als 6 Millionen auf dem Lande leben, haben also vollen Grund, ihr Land zu lieben. Freilich, die kulturellen Zustände lassen noch manches zu wünschen übrig; aber seit ungesähr

feche Sahrzehnten wird alles noch Miatifche energisch befampit und allmählich entwurzelt. Dieje Besserungsarbeit feste fraftig dann gum Gurften gewählt wurde, und entwidelte fich in beschleunigtem Zeitmaß unter seinem Nachfolger, dem Pringen Rarl von Hohenzollern, der 1866 den rumanischen Thron beftieg und mabrend feiner 48jabrigen Regierung bas Land gu verhältnismäßig fehr hoher Blüte brachte - im Leben eines Bolles find 48 Jahre doch nur eine furge Spanne Beit. Diefer geniale Berricher, der mit allen Fafern der Geele an feinem Bolte hing, ohne feinem Deutschitum untreu gu werden, ruht nun in der Gruft im ichonften alteu Bauwert Rumaniens, im Moster "Curtea de arges" - ber Sof von Ardichesch. Dieses Runftwert im maurifden Stil erhebt fich ftolg auf einer Bobe, deren Bug ber fturmifde Argeichflug befpult. Bang in Stein ausgeführt, macht der Ban mit feinen herrlichen, reichvergoldeten Turmen und bem weißleuchtenden Cfulpturenschmud ben Gindruck, als jei er aus einem einzigen Guß hervorgegangen. Der Gurit der Ballachet, Reagoe, "der Beffarabier" zubenannt, ließ das Alogier in den Jahren 1511-1512 errichten. Daran fnüpft fich eine finnige Legende:

Der berühmtefte Baumeifter im Gudoften Europas, Manola, befam den Auftrag, das Rlofter zu bauen. Aber mas tagsüber gemauert wurde, fturgte nachts wieder ein. Meifter Manola war verzweifelt. Da half ihm ein Traum, den er verwirflichte. . . Das Beib, das morgen beim Frührot zuerst fich zeigt, werde als Opfer eingemauert. Und es erschien seine geliebte junge Grau Iliana, die in gefegneten Umftanden war. Der Meifter mußte, blutenden Bergens, fie einmauern, damit der Bau gelinge. Als er fertig war, lief der Fürst, damit der Meister nicht etwa für einen anderen ein cheuso schones Aloster aufführe, die Gerüfte abbrechen und die Leitern wegnehmen. Der Meifter beichlog, auf gut Blud binabaufpringen. Da vernahm er ploglich aus dem Gemaner eine erstidte Stimme, eine geliebte Stimme, die rief ftets, fcmer feufgend: "Manola, Manola, Meifter Manola! Arg prett mich die Mauer und gerdrudt mir die Bruftchen, mein Rindlein weint mir, mein Leben erlifcht mir." Als Manola dies hörte, schwanden ihm die Sinne, fein Muge umichleierte fich, die Belt brach gufammen, die Bolfen freiften, und von dem Gebalf vom Dache bod, fturzte er tot herab, und dort, wo er hinfiel - was ift ba geworden? Ein fiiller Quell mit wenig Baffer, mit falzigem Baffer . . . ein "Tranenquell".

In der Gruft des Ardscheschklosters erscheint oft die Königin-Bitwe Elisabeth, diese edle, hoch- und leutselig begabte Frau, die im wohltätigen Birken unermüdlich ist, zu stillem Gebet; diese vorbildliche Regentin hat auch die Sausindustrie tatkräftig gesördert und damit z. B. verhindert, daß die althergebrachte, in ihrer Zeichnung und Farbenbuntheit wunderschöne Volkstracht der Bäuerinnen von der zeitgemäßen Merweltskleidung verdrängt wurde.

Aberall besteht ein großer Unterschied zwischen dem Städter und dem Landbewohner. In Rumänien sind diese Gegensähe aber besonders stark. Ber sich in der "guten Stube", in der eleganten, heiteren Hauptstadt Bukarest ausgehalten und mit offenen Augen das Leben und Treiben beobachtet hat, besitt kaum einen Anhaltspunkt, um das Wesen des Bauern beurteilen zu können. Geringen Ausschluß geben darüber auch bie anderen größeren und fleineren Städte. Es ift, als waren die beiden Bevötferungsteile nicht Brüder, fondern blog Bettern.

Während der Städter immer mehr dem Einsluß der westlichen Zivitisation und Multur unterliegt und daher sozusagen
stündlich auch von seiner interessanten Eigenart verliert, ist der Vauer der treue Bewahrer der alten nationalen Sitten und Gebräuche und der Bsleger der herrlichen Boltsdichtung geblieben. Die althergebrachten Auschauungen leben besonders zähe weiter, soweit es sich um die wichtigten Ereignisse im Leben des Menschen: Geburt, Eheschließung und Tod handelt. Sehr seltsam sind namentlich die Hochzeitsgebräuche bei der rumännischen Bauernschaft.

Ledigen Standes zu bleiben, gilt für Mann und Weib als unstatthaft, unschiedlich, ja geradezu als Sünde. "Der ehelustige Mann braucht nur um ein geringes schöner zu sein als der Teusel — das genügt." Der Bauer heiratet am liebsten eine Tirne seines Heimatsdorfes, denn "Eine Kuh und eine Gattin soll man nicht aus der Fremde holen, man wird sonst leicht betrogen". Mischehen zwischen Rumänen und Fremden tommen selten vor. Am seltensten mit Jigeunern, weil "wenn der Bigeuner auch wie ein Kuchuc singt, so wird es dem Rumänen doch scheinen, es heule ein Wolf".

Die Bauernmädchen kennen eine Anzahl von Mittelchen, um sich die Liebe eines bestimmten Mannes zuzuwehden. Zu diesen Kniffen gehört auch das Rezitieren von Zauberliedern unter Beobachtung gewisser Formen.

Der Berlobung geht die seierliche Werbung voran. Tiese beiden Akte sowie die Hochzeit, die oft eine Woche lang begangen wird, dürsen nur an günstigen Tagen vorgenommen werden; als solche gelten hauptsächlich Sonntag und Domierstag.

Beldhe hohe Bedeutung der rumännische Bauer der Chefchließung beilegt, geht auch daraus hervor, daß jeder Bräntigam sozusagen als junger Kaiser angesehen wird. In vielen Cedictien und Märchen wird ein Bräutigam schlichtweg mit dem Ausdruck "der große Kaiser" oder "der junge Kaiser" bezeichnet, und in der Kirche darf er als einziger dis zum Augenblick der Einsegnung der Ehe den Hut ausbehalten. Ein Abglanz dieses Anschens sällt auch auf die Werber, die während der Ausübung ihres Amtes als kaiserliche Sendboten mit ganz besonderer Husübung behandelt werden; ebenso wird der Kang des Baters der Braut erhöht, man neunt ihn Bosar oder Großherr.

Bie bei vielen Bölfern steht auch bei den Rumänen die Schwiegermutter — zu Unrecht — in schlechtem Kurse. Bei jeder Bauernhochzeit spielen und singen die Musikanten das alte Liedchen:

"Schwieger, Schwieger, Cauere Frucht, Magft auch reisen, wie lange immer, Süß wirst du doch nimmer. Magst reisen ein Jahr und eine Sommerszeit, Bleibst sauer und bitter alle Ewiglen! Magst auch reisen, wie lange immer — Bie Mütterlein wirst du nimmer."

Ein sehr erheblicher Anteil an dem Ausschwung, den Rumanien genommen hat, ist dem Deutschtum zuzuschreiben. Schon um die Mitte des vorigen Jahrhunderts sind Deutsche, namentlich aus Osterreich-Ungarn, ins Land gefommen und haben da Ordnung gemacht und erzieherisch gewirft. Sie betätigten sich als Arzte, Baumeister, Lehrer, Apothefer und in allerlei höheren und niederen Gewerben. Es gibt faum ein Gebiet zwilisatorischer Arbeit, auf dem die Deutschen nicht

grundlegend wirken. Gegen Russen hatte man von jeher eine starke Abneigung, die wenigen Franzosen, die sich dort dauernd niederließen, zo en wieder ab, nachdem sie ihren Sädel gesüllthatten. Die Tüchtigkeit, Zuverlässigkeit und Ehrlichkeit der deutschen Einwanderer wurden siess allgemein anerkannt; dagegen waren sie weniger beliebt als die Franzosen, obgleich diese den Rumäuen niemals Gegenliebe entgegenbrachten.

Mit dem Tage, da der Cobengollernpring ins Land fam, flieg das Ansehen der Deutschen, und es fleigerte fich mit den stetigen, glangenden Erfolgen, die ber deutsche Gurft auf bem rumanischen Thron für seine neue Deimat errungen bat. Infolge der lange Sahre hindurd, namentlich von frangofficher Seite, betriebenen Berbebung, die mabrend des jebigen Rrieges ihren Sohepunft erreichte, fonnte fich ein freundschaftliches Berhaltnis zwijden den Landesfindern und den dortigen Deutschen nicht entwickeln. Aber es liegen Angeichen bafür vor. daß es in friedlichen Beiten bald gu einem freundlicheren Rebeneinander fommen wird. Der rumanifche Städter, der in jenem Lande neben ben Großgrundbefibern allein Einflug befint, ift aufgewedten Beiftes und achtet den Tentiden, weil er beffen Borguge richtig einzuschäten weiß, und von der Achtung bis gur Zuneigung ift es nicht weit. Schon feit brei bis vier Jahr. gehnten verbreitet fich gusehends in den Birgerfreisen das Intereffe für die deutsche Sprache, für die deutsche Biffenschaft, und die Erfahrung bat fie gelehrt, dag, die jungen Rumanen, die an deutschen Universitäten studiert haben, mit mehr Bissen und Ern't in die Beimat gurindgefehrt find und weitaus mehr geleiftet baben als diejenigen, die Sochichulen im frangofifchen Sprachgebiet besucht haben. Man darf getroft vorherfagen, daß sich nach dem Kriege ein langfamer, aber dauernder Umichwung der Stimmung ju unferen Gunften vollziehen wird.

Das segensreiche Birken des vor mehr als einem Jahre verstorbeuen Königs Carol tritt am flarsten in der von ihm durchgesührten Umgestaltung des Heereswesens zutage. Dieses besaud sich im Jahre 1866 in einem jämmerlichen Zustand. Ich erinnere mich höchst belustigender Vorsälle. Eine Abteilung berittener Landwehr — auf abgemagerten Kleppern, in erbärmlichen Unisormen, manche bartuß — machten Idungen. Einige dieser Krieger landeten, als sie sich aus Roß schwingen sollten, jenseits des Tieres auf dem Erdboden. Die Woldan war damals von Räuberbanden heimgesucht; man entsandte große Abteilungen, um die Missetäter einzusangen; aber die Soldaten fürchteten sich vor den Rändern.

Aus diesem komischen Seer ist eine küchtige, streng nach deutschem Vorbild erzogene Armee geworden. Die Mannschaft ist vortresslich. Der rumänische Bauer an sich ist tapser und todesmutig, er bedurste nur der militärischen Erziehung, um ein ausgezeichneter Soldat zu werden.

Die österreichisch-ungarischen Rumänen (aus Siebenbürgen, dem Banat und der Bukowina) haben sich stets als todesmutige Soldaten bewährt. Der rumänische Bauer geht mit einem gewissen düsteren Fakalismus, der durch Galgenhumor gemildert wird, kaltblütig dem Tode entgegen, weicht sehr seinen zurück und erträgt mit Gleichmut die schwersten Entbehrungen. Das rumänische Offizierkorps, in dem man viel aufrichtige Bewunderung und Sympathie für das Deutschumisindet, ist seinem Besen nach etwa dem italienischen zu vergleichen, übertrisst dieses aber an sachmannischer Tüchtigkeit.

Diese wenigen Stichproben lassen wohl erkennen, daß es in Rumanien viel M'erkwürdiges, Fremdartiges zu schauen und hören gibt, auch für jenes Land gilt eben Goethes Wort:

Greift nur hinein ins volle Menidenleben! Und wo ihr's padt, ba ift's intereffant.

Der Weltkrieg.

Der Biener Generalsstabsbericht überrascht uns durch eine erfreuliche Botschaft: "Der Lovcen ist genommen". Diese Nachricht ist nicht minder geeignet unsere Siegeszuversicht zu stärfen, als jene, die uns von Konstantinopel erreichte und die besagte, daß Gallipoli vom Feind, der in der letzten Zeit

unichatbare Berlufte erlitten hat, geräumt worden ift. Unterdeffen schreiten die borten Rampfe in Diontenegro einer für uns erfolg. reidjen Beife fort. Ein auf bem montenegrinischen Rriegs. fcauplat weilender Berichterstatter gibt ein anschauliches Bild ber augenblidlichen Situation. Er läßt fich, wie folgt vernehmen:

In der Südherzegowina und in den
Bocche di Cattaro
haben die Kämpfe erneuert begonnen. Als
gegen Ende November
die bei Artowah,
Trebinje und Biletscha
stehenden Truppen
nach langen Monaten
boll eintöniger

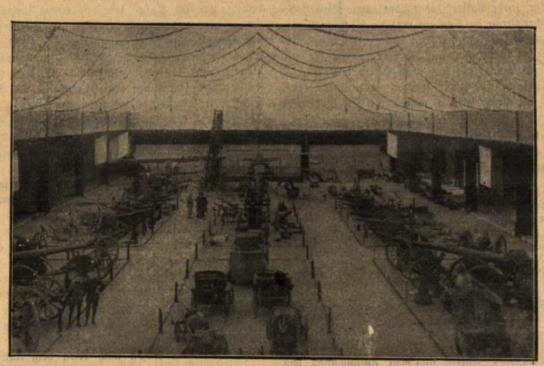
Grengplänfe-Ieien cinen energifden Borftog gegen die öftlich der Rtrebinfchiga ftehen-Monteben negriner unternahmen, zogen die Vorgange an dieser Front einen Augenblid lang die Mufmertfamteit großen Offentlichfeit auf fich. Dann hörte die Offenfive plöglich wieder auf. Es hatte sich im wefentlichen barum gehandelt, die anderen brei befestigten Drie sowie die nach Cattaro führende ftrategische Straße gegen Aberfälle

ber von ihren Steinbergen herabsteigenden Montenegriner besser zu sichern und so erst größere Truppenverschiebungen zum Inest der eigentlichen Offensive zu ermöglichen. In den Bergen, die auf die vielsach gewundenen Fjordarme der Bocche herabblichen, herrschte damals tiesste Auhe. In der unendlich öden Steinregion

Don der Deutschen Kriegsausstellung am Joo in Berlin.



Gin fogenannter Reitwagen, der anscheinend jum Transport von Leidsverwundeten gedleut fat.



Die Gefamtanfict der Ausftellung.

Die Ausstellung ist am 8. Januar eröffnet worden. Sie zeigt interessante Beutestüde und Kriegstrophäen aus dem jezigen Kriege aller seindlichen Länder. So zeigt dieselbe außer unseren obigen Bildern heruntergeschossene französische Flugzeuge, Ballonabwehrkanonen, französische Banzerautomobile, serner englische Torpedos. Außerdem russische, englische und französische Unisormen, eroberte Geschütze aller seindlichen Länder und anderes mehr. Außerdem ist auch ein hölzernes Unterseeboot ausgestellt, das während der Ausstellung für wohltätige Zwede benagelt werden soll.

der Arimoidie hallte faum je ein Schnig, und auch in den montenegrinischen Stellungen auf bem Lowtschen war es febr fiill geworben, feitdem unjer Dread-"Radestu" nought pon den Bocche aus die fconfte Batterie Montenegriner in die Luft geschoffen hatte. Die Gerpentinenstraße, auf ber im Frieden harmlofe Touristenantos nach Cetinje zu rollen pflegten. war an vielen Stellen gesprengt und verbarri-Mandmal tabiert. öffneten fich aber bie Sperren, um einen Parlamentar durch. gulaffen. Es wurde damals viel hin und

> her verhandelt. Indeffen gelang es der montenegrinifden Regierung nicht, das nahende Berhängnis von ihrem Ländchen abzuwenden. Es folgten bie bekannten Erfolge unferer Truppen in Nord-und Nordostmontenegro. die unfere Front bis unmittelbar an die Befeftigungen pon Berane und die **Tarajdiludit** herangeführt haben. Jest erft war der Augenblid gefommen, den Rampf gegen die Berge auf die Beft- und Gudweitfront ausdehnen.

Mutter. Bon Leo Seller.



Sie hat es gehört und mag es nicht denken — Die Mutter sitzt und strickt und strickt:

"Die Strümpfe will ich den Buben schenken.

Nun werden sie bald nach Cirol geschickt."

Die runzlichen Finger stricken und stricken -

- "Mutter, hör auf, es ist Schlasenszeit!"
- "Die Strümpfe will ich den Buben schicken.

Geb du nur schlafen, ich bin nicht so weit!"

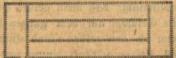
Die Buben ruhn lang in wildfremder Erde.

Cängst hat der Herbst die Blumen zerpflückt. —

Die Mutter aber sitt lächelnd

am Berde: "Jett bin ich bald fertig!"...

"Jetzt bin ich bald fertig!"... Und strickt, und strickt . . .



Der gelbe Hund.

Gine Sunbegeichichte fur Menichen. Bon Abolf Roffee.

Bei Berlin ift es geschehen; in einem fabelhaft rafch

Dort gibt es also einen gelben Hund, der einen Gebieter, eine Gebieterin, einen Gebieterssohn und eine Gebieterstochter besitzt. Dieser gelbe Hund, der heute, in einer Entsernung von zwanzig Schritten, beinahe wie ein wirklicher Löwe aussieht, wohnt augenblicklich in einem prunkvollen Palast, aus lauter pechschwarzen und milchweißen Blendziegeln erbauten Hundehause, zu dem auch eine ziemlich ansehnliche Villa und ein gutgepflegtes Lustgärtchen gehören; im letzeren hausen natürlich die Gebietersleute des gelben Hundes, der heute, in einer Entsernung von zwanzig Schritten, beinahe wie ein wirklicher Löwe aussieht . . .

Dem gelben Hunde ist es freilich nicht an der Biege gesungen worden, daß er, so im Handumdrehen, von der angesaulten Binsenmatte auf dem verwahrlosten Hose seiner armseligen Herrenslente, in eine so seine, prunkvolle, aus lauter pechschwarzen und milchweißen Blendziegeln erbaute Hundevilla kommen würde: ja, dem gelben Hund ist das Glück eben günstig gewesen!

Das einst völlig wertlose, öde, vernachlässigte Grundstück, auf dem der gelbe hund seine Kinder- und Jünglingsjahre in erbarmungswürdiger Bedürstigkeit verbrachte, bekam durch Bauspekulation plöglich ungeheuren Bert. Eine Radsahrerbahn war der Ansporn, eine Straßenbahnlinie stellte dort gewissermaßen eine neue Zeitrechnung ein, und als gar die Hochbahn sich ins Mittel legte, da tiärte sich der düstere himmel des gelben Sundes vollends aus.

Fünf Jahre find ins Land gegangen, feitdem ich ben damals völlig unbeachteten Berliner Borort verließ; mein Beruf führte mich auf Reifen. Damals wohnte ich bem gelben Sunde gegenüber, der fast taglich bor mein Genfter tam und laut bellend dem himmel banfte, wenn ich ihm die Refte meiner Mahlzeiten auf die Strafe warf. Dafür iprang er ftete freudestrahlend berbei, um mir die Sand gu leden, wenn er mich aus dem Saufe treten fab. Das ging fo monatelang, und weil ich dem gelben Sunde wirf. lich gang gut wurde, bradte ich es nicht über mich, feinen herrensleuten, die famt und fonders ein gar gu jammerliches Gefindel waren, im Ernfte gram ju fein. Im Gegenteil, dem Bater gab ich gut erhaltene Rleider gu Spottpreisen ab, um ihm nur nicht geradezu etwas geschenkt zu haben, bom Taugenichts bon Cohn ließ ich mir, gegen gutes Trintgeld, die Marten bon anbertrauten Briefen fiehlen, während die lüderliche Schwester mir alle Dberhemden in Tegen wufch; bon der Mutter fdmeige ich: in ihren "Stopffoden" eine Racht burchzutangen, war die Qual des fiebenten Ringes in Dantes Solle. Aber all das tat ich damals nur dem armfeligen, treuen, gelben hunde gu Liebe, der heute, in einer Ent'ernung von zwanzig Schritten, beinahe wie ein wirklicher Lowe ausfieht und durchaus nicht seinen herrensleuten, die mich bei jeder Gelegenheit ihrer ewigen Dantbarteit versichern gu muffen glaubten. Ich aber hatte damals ichon die Empfindung, daß mein gelber Sund das einzig daraftervolle Geschöpf auf bem gangen herrenhofe gewesen war. Benn ich den gelben Sund einmal unwirsch vom Genster wieß, lief er gefränkt hinweg und wollte erst wieder herbeigelodt werden - weniger empfindlich waren indeffen seine Beirensleute.

Fünf Jahre sind verstrichen. Ein Zufall führt mich wieder in diesen Vorort. Unwillfürlich gehe ich auf den Blatz zu, wo ich das Haus vermutete, das ich dort lange bewohnte. Keine Spur. Rechts und links Mietskasernen. Dasselbe auf dem Platze gegenüber, wo mein gelber Freund einst vor Hunger und Kälte die Nächte durchgeheult. Nur in der Mitte blüht ein üppiges Gärtchen, aus dessen Baumgruppen eine recht stattliche Villa hervorscheint. Auf die Frage, wie all das so rasch gekommen war, erwidert man mir: "Fortschritt! Spekulation!"

Mitleidsvoll gedenke ich des gelben Hundes und bei dieser Erinnerung tauchen auch seine Herrensleute wieder im Geiste vor mir auf. Armes Volk! Burden sicher, durch einige Taler geblendet, aus Hof und Hütte gejagt und nun prozen hier seiste Geldsäcke, während in dem pruntvollen Hundehause da hinten vielleicht irgend ein charakterloser Köter seinen Didwanst mästet. Das tat mir förmlich weh. Jest sühlte ich, daß ich dem gelben Hund noch immer gut war — und seinen Herrensleuten. Gerne hälse ich ihnen wieder aus, wüßte ich nur, wo diese armen fünf Seelen hausen . . .

Sm! Da steht ein verschnörkelter Rame . . . in dieser Billa? Sollten diese Leute . . . ? Freudeerregt klingele ich. Ein Diener öffnet. "Ben darf ich melden?"

Ich nenne meinen Namen und trete in den Garten ein. Bater, Mutter, Sohn und Tochter siben gerade beim Kassee in der Laube. Alle in Kammgarn, Samt und Seide. Sie erheben sich. Erfreut beglüchwünsche ich sie berzlichst zu ihrer Beränderung; alle bleiben aber stumm und kalt.

"Aber, meine Berrichaften, ich bin ja doch ber . . ."

"Rennen wir nicht," meinte ber Bater.

"Aber . . . ich wohnte boch acht Monate da drüben . . . "

"Co . . . fo . . . ", meinte die Mutter.

"Frrium in der Moreffe," nafelte der Cobn.

"Frit. laffen Sie den Herrn wieder 'raus", erganzte die Tochter. Ich stand da, wie vom Donner gerührt.

In diesem Augenblid hörte ich lautes Sundegebest. Bekanntes, wie mir schien. Richtig, wie ein angestammter Büstenlöwe anzuschauen, stürzte mein alter gelber Freund aus dem hinterpark hervor. Die gut geschorene Mässne schüttelnd, kam er wild bellend in gewaltigen Säten heran . . . ein erschreckender Anblid!

"Also — auch du, Brutus?"

"Retten Sie fich schleunigst!" brillte der Bater. "Ich ersetze keine hosenrisse!"

Angftlich wandte ich mich um. Zu fpät. Schon war der gelbe Hund zur Stelle. Vornsunkelnden Auges, wie ein wirklicher Löwe, wollte er mit einem grimmigen Sat an mich heran . . . doch sieh . . . plöslich hält er inne . . . stuht . . . sein Auge wird milder . . . er sieht mich sinnig an . . . ich nenne seinen Namen . . . ein unbeschreiblich Schauspiel . . . mein alter Freund vergist seine Löwenmaskerade . . . erinnert sich der Bohltaten . . . wieder leckt er mir die Hände wie einst . . . wieder solgt er mir freudebellend aus dem Fuß wie einst!

"Det erbärmliche Mistvieh triegt zwee Tage fein Futter nich!" höre ich noch aus der Ferne wutentbrannt dekretieren . . . Was tut's?

Du ift mit mir, mein guter, gelber hund! — — Tiefe Geschichte, lieber Leser, glaubte ich mir gleich aufschreiben zu muffen, damit — du fie nicht vergift.

Faft bei allen Regimentern der Englander gibt es Tiere, die als Regimentseigentum angesehen werden und für beren Ernährung im Budget Borforge getroffen ift. Auch bei manchen

beutschen Regimentern gibt es ja zweilen derartige Tiere, aber die Sitte ist doch nicht in dem Maße entwickelt wie im englischen Heere, wo es Sunde, Ziegen, Baren, Dirsche, ja sogar Tiger und selbst Gänse gibt. Die Königin Biftoria schenfte einft einen langhaarigen Biegenbod an ein Sochländer-regiment und jedem Bafaillon des Regiments von Bales eine weiße Biege. Bon Diefen Biegen murben febr brollige Weichtchten ergühlt. So machte eine Diefer Biegen, Die burch ihre bofen Streiche eine gewife Berühmtheit erlangte eines Tages auf den Oberst, der sich gerade budte, um etwas an seinen Sporen in Ordnung zu bringen einen Angriff und berfehte ihm einen folden Ston, daß er por der versammelten Mannichaft lang gu Boben fiel. Bare fie nicht ein Geschent ber Königin gewesen, fie hatte diefe Respettwidrigfeit tener bezahlen muffen. Noch gefährlicher war ein hirsch, den die Schottischen Fäger hielten. Er hatte einen unüberwindlichen Widerwillen gegen ftillftebende Coldaten. Cab er einen folden, fo fdwentte er ab, judite ihm in den Ruden zu fommen und trieb ihn durch gelinde Stoge mit dem Geweih vormarts. Eines Tages zerschlug er mit seinem Geweih die

Glasscheibe des Beneralarmignats 31t der Herr Ge und brachte fo die ganze Tener-wehr auf die Beine. Die Ulanen adoptierten, als sie in Indien waren, einen jungen Baren, beffen Mutier auf ber Sagd getotet wurde.

Er wurde durch feine drolligen Manieren bald die Freude des

gangen Regiments; plöglich war er eines Tages verschwunden. Man hatte ihn langit berloren gegeben, als er bon den Goldaten in der Borftellung einer Geiltängertruppe wiedergefunden und nun zurudgeholt wurde. Er nahrte fich bon Brot und Milch und einem Mag Bier, das er alltäglich in der Kantine in

Empfang nahm. Mit einer Tigerin, die sich ein Insanterleregiment in Indien hielt, machte es recht bose Ersahrungen. Das Tier war als gand Junges in den Ofdhungeln gefunden worden, und das niedliche Tierchen ließ mit sich wie niet einem Ragden fpielen. Aber bas 3boll danerte nur furze Beit. Als das Tier größer wurde, erwachten die ichlimmen Inftinkte, es streifte in Balb und Feld umher, und als ein Soldat einmal dem Tiere ein Stud robes Gleifch gu freffen gab, fonnte der Tiger fiberhaupt nicht mehr frei herumlaufen, da er großes Unheil anstellte. In einem Grenadierregiment endlich murbe eine Gans als Regimentstier gehalten, die angeblich ein Grenadier aufgefunden hatte, als dem Tier ein Beindjen gebrochen war. Aus ein paar Stäbchen Dolz machte er jür das Gansbein regelrechte Schienen, durch welche das Bein heilte, worauf dann die dankbare Gans beim Regiment blieb und jogar in ben Rampfen in Ranada Gelegenheit fand, ihre Dantbarfeit gu befunden, indem fie fich mit schlagenden Flügeln und lautem Geschrei auf einen heranichleichenben Beind fturgte.



Wiffenswertes.

Auf einen Biener bes 18. Jahr-hunderts fam ein jährlicher Bein-

verbrauch von 175 Litern, d. i. viermal foviel als jest. In Enttad (Bengalische Landschaft), dürsen Geiraten zwischen den Familien der Töpfer, die fleine Töpfe fertigen,

und der, die große machen, nicht fiattfinden.



Bit der Berr Bemabl gu Saufe?

Katlel-Ecke

Silbenvorfat.

wa, dam, fel, ge, pet, bal.

Bor jede der obigen Silben ift eine Gilbe gu feten fo bag jeche befannte Borter entfteben. beren Unfangsbuchstaben eine beutsche Sauptstadt nennen. Die Borter follen bezeichnen, jedoch in anderer Reihenfolge:

- eine Stadt in der Probing Deffen-Raffau.
- eine Stadt in Tunefien, 3. eine Stadt in Albanien,
- 4. eine Stadt in Solland,
- 5. einen Nebenflug der Jamna in Borderindien,
- 6, ein Organ.

Berlin

Zetwa, Edam, Flundel, Lunge, :bunjgg

Dramen-Baffenratfel.

9, 15, 12, 11 42, 18 — 1, 18, 11, 6, 3, 3, 12.

(Ein Drang von Leffing.) eginud:

Rombination.

Boden, Sam, Lina. - Rat. Bonne, Sand. -Rote, Fran, Gram.

Ans je drei der obigen Borter find durch Umftellen der Buchtaben zwei Wörter zu bilden. Die Wörter sollen bezeich nim: 1. einen Nebenfluß der Spree und ein Gebirge in Sibtrien; 2. eine arabische Landschaft und Jusetten; 3. eine jranzösische Landschaft und einen Huß in Turfestan. — Die Mittelbuchstaben der gefundenen Wörter nennen eine ägyptische Gottheit.

Tarim - Baihor

1. Sabme, Libanon; 2. Baina, Drobnen; 8. Argonne, :Bunjoa

Buffaufgabe.

T

0

t

n

Die leeren Felder ber Rigur find fo mit Buchitaben aus gu-fullen, bag die wagerechten Reiben folgendes bezeichnen: 1 eine Edachfig r. 2. eine Boltsflaffe,

einen Bierftraud,

4. ein Tiroler Alpental, 5. Injelten, 6. eine Stadt in Galigen, 7. ein Regerbolt in Afrita,

eine Ctabt in Schleswig-Solftein.

Die Anfangsbuchftaben nennen eine Stadt in Schleffen,

Springer, Blebejer, Rotdorn, Deythal, Termiten, Tarnopol-Buniga.

Schergratfel und Scherglogogriph.

Bitt' einen Rellner, er mög' ichweigen, Gleich wird ein Dingier fich zeigen.

:# - 2393 :Bunjg&

Sogogruph.

Das Schiff ging unter mit Mann und Maus, Da fam das Wort geschwommen, Das wurd' ein Schwimmen in Not und Graus,

Bum Bort, bem ber Stopi genommen.

Bretter – Retter.

St	reich	fie!	:-A	ufa	abe.
100000	THE RESERVE	Distance of the last of the la	000000	MARCH 25	

Mus diefen fieben Quabraten finb burch Berlegen bon bier Streichhölgern fünf Quabrate gu



:Buniga



Die neuefte Aufnahme des Generalfeldmaridalls Graf Saefeler im Jeloe. Bir bringen biefes Bild anläglich feines 80. Geburtstages am 19. Januar.



Granat-Volltreffer in einem Bofinfaufe auf dem weflichen Rriegofdaupfahe.



Sherreicifd-ungarifder Bermundetentransport im Schlitten an der Gront in Ofigaligien.